



Package MID : 97077748 2011
Trade Name : STARANE FORTE
Country : SLOVENIA
Size : 245MM X 127MM
Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
Specification : EU513
Standardisation Level : 8
Printer : PAGO
Packing Location : DRUSENHEIM (F006/F469)

Ticket No : 104605042/402119993 0830
Date : 01-DEC-2020
Proof Cycle No : 6

COLOUR REFERENCES
Number of Colours used: 4



SGK is a Matthews International Corporation

EU513 Leaflet Label Front page cover

PAGE 1

245mm

127mm

CORTEVA
agriscience

Starane™ FORTE

HERBICID

SKUPINA 4 HERBICID

Herbicid v obliki koncentrata za emulzijo (EC) za zatiranje enoletnega širokolistnega plevla in nekaterih vrst trajnega širokolistnega plevla.

Pred uporabo preberite priloženo navodilo.
V primeru zastrupitve takoj prenehajte z delom, pokličite zdravnika in ponesrečencu nudite prvo pomoč, kot je navedeno v navodilu za uporabo.
Prodaja je dovoljena samo v originalni embalaži. Ponovna uporaba prazne embalaže ni dovoljena.
Sredstvo se sme prodajati samo ob predložitvi potrdila o pridobitvi znanj iz fitomedicine.

Odločbo št.: U34330-79/2016/4 z vsemi spremembami je izdal MKGP, UVHVVR.

24-urna linija za klic v sili: 041 634 916 oz. Klic v sili: 112.

Starane™ Forte vsebuje: **fluoksipir** – 333 g/L (33,3 % w/w), CAS št.: 69377-81-7, v obliki **fluoksipir 1-MHE** – 480 g/L (45,6 % w/w), CAS št.: 81406-37-3; reaction mass of N,N-dimethyldecan-1-amide and N,N-dimethyloctanamide (>30,0-< 40,0 % w/w), CAS št.: ni dostopna, registracijska številka REACH: 01-2119974115-37.

UFI: 4V1H-2W33-G00G-G1A2

VSEBINA: 1L

POZOR

Lahko povzroči alergijski odziv kože. Lahko povzroči draženje dihalnih poti. Zelo strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

Ne vdihavati meglice/hlapov/razpršila. Nositi zaščitne rokavice/ zaščitno obleko/ zaščito za oči/ zaščito za obraz. Če nastopi draženje kože ali se pojavi izpuščaj: Poiščite zdravniško pomoč/oskrbo. Ob slabem počutju polkličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika. Prestreči razlito tekočino. Odstraniti vsebino/ posodo pri pooblaščenemu zbiralcu ali odstranjevalcu nevarnih odpadkov in odpadne embalaže.

Da bi preprečili tveganja za ljudi in okolje, ravnajte v skladu z navodili za uporabo.

Varnostni list na voljo na zahtevo. Ponavljajoča izpostavljenost lahko povzroči nastanek suhe ali razpokane kože.

S sredstvom ali njegovo embalažo ne onesnaževati vode. Naprav za nanašanje ne čistiti ali izplakovati v bližini površinskih voda. Preprečiti onesnaževanje preko drenažnih in odtočnih jarkov na kmetijskih zemljiščih in cestah.

Zaradi zaščite vodnih organizmov pri tretiranju upoštevati netretiran varnostni pas 15 m tlorisne širine od meje brega voda 1. reda in ter 5 m tlorisne širine od meje brega voda 2. reda.

Proizvajalec in imetnik registracije: **CORTEVA Agriscience Bulgaria EOOD**, Mladost 4, BPS, 1A bld., 1 fl., Sofia 1766, Bolgarija

Zastopnik: **Corteva Agrisciences SLO d.o.o.**, Markišavska ulica 10, 9000 Murska Sobota, tel.: 02 521 36 20
Distributer: **Syngenta Agro d.o.o.**, Ljubljana, Kržičeva 3, tel.: 01 436 12 03; faks: 01 436 12 14

Datum proizvodnje, rok uporabe in številka šarže: so odtisnjeni na embalaži.

™ ® Blagovne znamke podjetja Corteva Agriscience in njegovih povezanih podjetij

No other Barcode to be placed on top of the label Barcode

Package MID : 97077748 2011
Trade Name : STARANE FORTE
Country : SLOVENIA
Size : 245MM X 127MM
Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
Specification : EU513
Standardisation Level : 8
Printer : PAGO
Packing Location : DRUSENHEIM (F006/F469)

Ticket No : 104605042/402119993 0830
Date : 01-DEC-2020
Proof Cycle No : 6

COLOUR REFERENCES
Number of Colours used: 1

Black



SGK is a Matthews International Corporation

EU513 Leaflet Label Inside pages

PAGE 2

245mm

127mm

Skladiščenje: v originalni, zaprti embalaži, v zračnem prostoru, zaščiten pred soncem in vlago, pri temperaturah med 5 in 30 °C, zaklenjeno, nedostopno otrokom, nepoučenim osebam in domačim živalim. Sredstva ne hranite v istem prostoru skupaj s hrano, pijačo in krmili.

NAVODILO ZA UPORABO (booklet, pritrjen na embalažo)

UPORABA

1. GLAVNE UPORABE

Starane™ Forte se uporablja kot herbicid za zatiranje:

- a) **enoletnega širokolistnega plevela in nekaterih vrst večletnega širokolistnega plevela:**
- v **žitih (ozimna in jara pšenica, ozimni in jari ječmen, oves, rž, tritikala in pira)** v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²). Tretirajte od razvojne faze začetek razraščanja: prvi stranski poganjek zaznaven, do razvojne faze, ko je drugo kolence vsaj 2 cm nad 1. kolencem (BBCH 21-32);
 - v **koruzi (za pridelavo zrnja in silažo)** v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²). Tretirajte v razvojni fazi, ko ima koruza razvitih dva do šest listov (BBCH 12-16). Njivski slak (*Convolvulus arvensis*) lahko tretirate tudi točkovno v odmerku 0,54 L/ha (5,4 mL na 100 m²), ko je koruza visoka 30 do 100 cm ob obvezni uporabi ščitnika;
 - v **sladki koruzi** v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²). Tretirajte v razvojni fazi, ko ima sladka koruza razvitih dva do šest listov (BBCH 12-16). Njivski slak (*Convolvulus arvensis*) lahko tretirate tudi točkovno v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²), ko je koruza visoka 30 do 100 cm ob obvezni uporabi ščitnika;
- b) **enoletnega širokolistnega plevela:**
- na **travniki in pašniki** v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²) v času od marca do septembra ob upoštevanju omejitev, navedenih v točki opozorila;
 - v **ljulki za pridelavo semena** v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²) v času od marca do septembra ob upoštevanju omejitev, navedenih v točki opozorila;
 - na **opuščenih ali neobdelanih kmetijskih zemljiščih** v odmerku 0,54 L/ha (5,4 ml na 100 m²) v času od marca do septembra ob upoštevanju omejitev, navedenih v točki opozorila.

Sredstvo se uporablja ob porabi vode 200-400 L/ha (2-4 L na 100 m²). Pri temperaturah zraka pod 15 °C priporočamo uporabo močila.

SPEKTER DELOVANJA:

- sredstvo zatira: plezajočo lakoto (*Galium aparine*), navadno zvezdico (*Stellaria media*), breskovo dresen (*Polygonum convolvulus*), drobnocvetni rogovilček (*Galinsoga parviflora*), njivski slak (*Convolvulus arvensis*);
- sredstvo zmanjšuje zapleveljenost z navadnim plotnim slakom (*Calystegia sepium*).

FITOTOKSIČNOST

Na koruzi se lahko pojavijo znaki fitotoksičnosti, kot je kloroza, ki začasno povzroči zmanjšanje rasti, vendar ti znaki v kratkem času izginejo.

2. MANJŠE UPORABE

Učinkovitost in fitotoksičnost sredstva **Starane™ Forte** pri uporabi na spodaj navedenih gojenih rastlinah ni bila preverjena, zato odgovornost v zvezi z uporabo sredstva **Starane™ Forte** na navedenih gojenih rastlinah prevzame uporabnik sredstva. Te uporabe so:

Sredstvo **Starane™ Forte** se uporablja kot herbicid za zatiranje **enoletnega širokolistnega plevela in nekaterih vrst večletnega širokolistnega plevela:**

- v **čebuli, šalotki in česnu** v odmerku 0,3 L/ha (3 ml na 100 m²). Tretira se od razvojne faze, ko je prvi list (> 3 cm) jasno viden, do razvojne faze petega lista (> 3 cm) (BBCH 11-15).

OPOZORILA

Tretiranje lahko povzroči zvijanje listov, vendar nima vpliva na razvoj in pridelek čebule, šalotke in česna.

OPOZORILA

S sredstvom lahko na istem zemljišču tretirate največ enkrat v rastni sezoni.

Sredstva ne smete uporabljati, če so temperature zraka višje od +28 °C ali v vetrovnem vremenu, ko je hitrost vetra večja od 5 m/s. Preprečiti morate zanašanje sredstva na sosednje gojene rastline ali neketijske površine. Pri uporabi na travnikih in pašnikih sredstvo uniči deteljo in ostale metuljnice.

Tretirane ljuljke se ne sme uporabljati kot krmo za živali.

ANTIREZISTENTNA STRATEGIJA

Sredstvo **Starane™ Forte** vsebuje aktivno snov fluroksipir. Tveganje za razvoj rezistence (odpornosti) na fluroksipir je majhno. Dodatne informacije so vam na voljo na www.ehrac.org. Pri večletni zaporedni uporabi herbicidov z enakim načinom delovanja na istih površinah lahko na takšnih površinah bolj odporni pleveli preživijo, se razmnožijo in postanejo prevladujoči. Z namenom preprečevanja nastanka pojava rezistence na isti površini se priporoča izmenična uporaba herbicidov z različnimi načini delovanja.

VAROVANJE OKOLJA

Pri tretiranju morate preprečiti onesnaženje vodotokov, vodnjakov, jezer in izvirov tako, da upoštevate predpise s področja varstva voda. Zaradi zaščite vodnih organizmov pri tretiranju upoštevajte netretiran varnostni pas 15 m tlorisne širine od meje brega voda 1. reda in ter 5 m tlorisne širine od meje brega voda 2. reda.

Package MID : 97077748 2011
Trade Name : STARANE FORTE
Country : SLOVENIA
Size : 245MM X 127MM
Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
Specification : EU513
Standardisation Level : 8
Printer : PAGO
Packing Location : DRUSENHEIM (F006/F469)

Ticket No : 104605042/402119993 0830
Date : 01-DEC-2020
Proof Cycle No : 6

COLOUR REFERENCES
Number of Colours used: 1

Black



SGK is a Matthews International Corporation

EU513 Leaflet Label Inside pages

PAGE 3

245mm

127mm

KARENCA

Na travnikih in pašnikih 7 dni za košnjo, siliranje in pašo. Za ostale uporabe je zagotovljena s časom ali načinom uporabe.

KOLOBAR

V primeru predčasnega uničenja posevka po tretiranju s sredstvom **Starane™ Forte** mora pred setvijo novega posevka miniti vsaj:

- 5 tednov v primeru setve žit, koruze, oljne ogrščice, čebule, trave in maka;
- 10 tednov v primeru setve lucerne, sončnic, sladkorne pese, krompirja, soje, paradižnika, lanu, repe, zelja, črnega korena, radiča, solate, špinače in korenja;
- 15 tednov v primeru setve detelje, graha, fižola in pastinaka.

MEŠANJE Z DRUGIMI SREDSTVI

Starane™ Forte se lahko meša z drugimi sredstvi, ki imajo dovoljenje za uporabo na zgoraj navedenih gojenih rastlinah. O mešanju z drugimi sredstvi se posvetujte z našimi svetovalci na terenu. Proizvajalec jamči, da navedeno mešanje ne vpliva na delovanje sredstev.

PRIPRAVA ŠKROPILNE BROZGE

Prepričajte se, da je škropilnica zares čista, čim bolj natančno izračunajte potrebno količino mešanice, da vam na koncu ne bo ostajala. Napolnite rezervoar škropilnice do 1/2 potrebne količine z vodo in med stalnim mešanjem dodajte potrebno količino sredstva, nato dolijte še preostalo vodo. Z mešanjem nadaljujte vse do porabe sredstva.

ČIŠČENJE REZERVOARJA ŠKROPILNICE

Po tretiranju rezervoar škropilnice popolnoma izpraznite in temeljito sperite s čisto vodo. Sperite tudi zunanost škropilnice in cevi. Priporočamo, da rezervoar škropilnice nato napolnite do ¼ z vodo in dodate sredstvo za čiščenje ostankov herbicidov v škropilnicah ali 1 L gospodinjanskega amonijaka (min 3 % koncentracija) na 100 L vode. Čistilno mešanico spustite tudi v cevi. Pustite, da se mešanje nadaljuje 15 minut, nato izpraznite rezervoar. Postopek s čistilno mešanico še enkrat ponovite. Odstranite filtre in šobe in jih očistite v enaki čistilni mešanici.

ZAŠČITA UPORABNIKA

Pri rokovanju s koncentriranim sredstvom, mešanju škropilne brozge, polnjenju in čiščenju rezervoarja morate uporabljati primerno zaščitno obleko (delovni kombinezon) in zaščitne rokavice.

Med tretiranjem s traktorsko nošeno/vlečeno škropilnico in med tretiranjem z ročno oprtno škropilnico morate uporabljati primerno zaščitno obleko (delovni kombinezon), zaščitne rokavice, pokrivalo s širokimi kraji in trpežno obutev.

Pri stiku s tretiranimi rastlinami morate uporabljati primerno delovno obleko (dolge hlače, majica z dolgimi rokavi) in rokavice.

DELOVNA KARENCA

Na tretirano površino je dovoljen, ko se tretirane površine posušijo.

ZNAKI ZASTRUPITVE

Ponavljajoča izpostavljenost lahko povzroči nastanek suhe ali razpokane kože. Stik s kožo lahko poslabša obstoječe kožno vnetje.

PRVA POMOČ

Splošni ukrepi: Prizadeto osebo čim prej umaknite iz kontaminiranega področja na svež zrak ali v dobro prezračen prostor in jo zavarujte pred mrazom oziroma vročino. Zagotoviti ji je treba osnovne življenjske funkcije. Pokličite zdravnika in mu pokažite originalno embalažo in/ali navodilo za uporabo sredstva.

Pri vdihavanju: Ravnajte v skladu s splošnimi ukrepi.

Stik s kožo: Takoj odstranite kontaminirano obleko in obutev, kožo temeljito umijte z veliko vode in milom. V primeru draženja kože takoj poiščite zdravniško pomoč. Pred ponovno uporabo je treba delovno obleko oprati.

Stik z očmi: S palcem in kazalcem razprite vekci prizadetega očesa in oko temeljito sperite s čisto vodo. Če draženje ne preneha, se posvetujte z zdravnikom ali okulistom.

Pri zaužitju: Usta temeljito sperite z vodo, prizadeti naj popije do 2 dl vode. Takoj pokličite zdravnika. Ne izzivajte bruhanja. Nezavestnemu se ne sme dati ničesar piti, niti se mu ne sme izzvati bruhanja. Če je možno, zdravniku predložite navodila za uporabo.

Napotki za zdravnika: Zagotoviti in vzdrževati je treba osnovne življenjske funkcije. Specifičen protistrup ni poznan. Zdravljenje je simptomatično in podporno.

UKREPI V PRIMERU NENAMERNEGA IZPUSTA

V primeru nenamernega izpusta obvezno uporabljajte osebna zaščitna sredstva: gumijaste škornje, nepropustno obleko in rokavice, varovalno masko z ustreznim filtrom. Po končanem delu se morate skrbno umiti (najbolje oprhati).

V zaprtem prostoru: Če se embalaža poškoduje in sredstvo razlije, razlito tekočino posipajte z vpojnim sredstvom (zemlja, pesek, žagovina) in vse skupaj poberite v posebno, za ta namen določeno in označeno posodo. Vsebinsko te posode oddajte v uničenje podjetju, ki se ukvarja z uničevanjem industrijskih odpadkov. Takoj ločite poškodovano embalažo od nepoškodovane. Tla in umazane predmete očistite še z vodo in detergentom. Večje količine vode za izpiranje zberite v posode, da preprečite onesnaženje odtočnih kanalov, stoječih in tekočih voda. **V primeru požara:** Gasite s peno, CO₂ ali vodo, vendar ne z direktnim curkom. To vodo je treba dekontaminirati, preden odteče v kanalizacijo.

Na prostem: Ravnajte enako kot je navedeno zgoraj. Če je do razlitja prišlo na zemljišču, odstranite tudi vrhno plast zemlje.



Package MID : 97077748 2011
Trade Name : STARANE FORTE
Country : SLOVENIA
Size : 231MM X 127MM
Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
Specification : EU513
Standardisation Level : 8
Printer : PAGO
Packing Location : DRUSENHEIM (F006/F469)

Ticket No : 104605042/402119993 0830
Date : 01-DEC-2020
Proof Cycle No : 6

COLOUR REFERENCES
Number of Colours used: 1

Black



SGK is a Matthews International Corporation

EU513 Leaflet Label Last page (fixed on base label)

PAGE 4

231mm

127mm

Pri prevozu: Ugasnite motor vozila in ne kadite. Zavarujte mesto nezgode in nanjo opozorite ostale udeležence v prometu. O nezgodi obvestite Center za obveščanje na tel. št.: 112. Ločite poškodovano embalažo od nepoškodovane in ravnajte naprej, kot je navedeno zgoraj.

POSTOPEK Z OSTANKOM SREDSTVA IN S PRAZNO EMBALAŽO

Prazno embalažo, ostanke neporabljenega sredstva ali sredstva, ki mu je potekel rok uporabnosti, morate oddati pooblaščenemu zbiralcu ali odstranjevalcu nevarnih odpadkov. Ravnati morate v skladu z okoljsko zakonodajo, ki ureja področje ravnanja z nevarnimi odpadki in ravnanje z embalažo in odpadno embalažo. Popolnoma izpraznjeno in trikrat izprano (velja za plastenke in steklenice) embalažo lahko odstranite kot nenevaren odpadek skladno z Uredbo o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo. Tekočino od izpiranja izlijte v škropilno brozgo. Tako očiščeno embalažo prepustite pooblaščenemu zbiralcu odpadne embalaže oziroma jo odnesite na mesto, kjer je zbirališče odpadne embalaže. Z neizpraznjeno in slabo oprano embalažo ravnajte kot z nevarnim odpadkom.

Navodilo za uporabo je v skladu z odločbo o registraciji.

Proizvajalec jamči za kakovost sredstva, dokler je v originalni embalaži. Proizvajalec ne jamči za delovanje sredstva, če pri uporabi le-tega niso upoštevane vse navedene omejitve in opozorila. Za morebitno škodo ali slabše delovanje, do česar bi lahko prišlo zaradi nestrokovne uporabe ali nepravilnega skladiščenja sredstva, proizvajalec ne odgovarja.

Package MID : 97077748 2011
Trade Name : STARANE FORTE
Country : SLOVENIA
Size : 231MM X 127MM
Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
Specification : EU513
Standardisation Level : 8
Printer : PAGO
Packing Location : DRUSENHEIM (F006/F469)

Ticket No : 104605042/402119993 0830
Date : 01-DEC-2020
Proof Cycle No : 6

COLOUR REFERENCES
Number of Colours used: 4



SGK is a Matthews International Corporation

EU513 Leaflet Label Base label

PAGE 5

231mm





HERBICID



SKUPINA 4 HERBICID

Herbicide v obliki koncentrata za emulzijo (EC) za zatiranje enoletnega širokolistnega plevela in nekaterih vrst trajnega širokolistnega plevela.

Pred uporabo preberite priloženo navodilo.

V primeru zastrupitve takoj prenehajte z delom, pokličite zdravnika in ponesrečencu nudite prvo pomoč, kot je navedeno v navodilu za uporabo.

Prodaja je dovoljena samo v originalni embalaži. Ponovna uporaba prazne embalaže ni dovoljena. Sredstvo se sme prodajati samo ob predložitvi potrđila o pridobitvi znanj iz fitomedicine.

Odločbo št.: U34330-79/2016/4 z vsemi spremembami je izdal MKGP, UVHVVR.

24-urna linija za klic v sili: 041 634 916 oz. Klic v sili: 112.

Starane™ Forte vsebuje: **fluroksipir** – 333 g/L (33,3 % w/w), CAS št.: 69377-81-7, v obliki **fluroksipir 1-MHE** – 480 g/L (45,6 % w/w), CAS št.: 81406-37-3; reaction mass of N,N-dimethyldecan-1-amide and N,N-dimethyloctanamide (>30,0-< 40,0 % w/w), CAS št.: ni dostopna, registracijska številka REACH: 01-2119974115-37.

UFI: 4V1H-2W33-G00G-G1A2






VSEBINA: 1L

POZOR

Lahko povzroči alergijski odziv kože. Lahko povzroči draženje dihalnih poti. Zelo strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

Ne vdihavati meglice/hlapov/razpršila. Nositi zaščitne rokavice/ zaščitno obleko/ zaščito za oči/ zaščito za obraz. Če nastopi draženje kože ali se pojavi izpuščaj: Poiščite zdravniško pomoč/oskrbo. Ob slabem počutju pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika. Prestreči razlito tekočino. Odstraniti vsebino/ posodo pri pooblaščenemu zbiralcu ali odstranjevalcu nevarnih odpadkov in odpadne embalaže.

Da bi preprečili tveganja za ljudi in okolje, ravnajte v skladu z navodili za uporabo.

Varnostni list na voljo na zahtevo. Ponavljajoča izpostavljenost lahko povzroči nastanek suhe ali razpokane kože.

S sredstvom ali njegovo embalažo ne onesnaževati vode. Naprav za nanašanje ne čistiti ali izplakovati v bližini površinskih voda. Preprečiti onesnaževanje preko drenažnih in odtočnih jarkov na kmetijskih zemljiščih in cestah.

Zaradi zaščite vodnih organizmov pri tretiranju upoštevati netretiran varnostni pas 15 m tlorisne širine od meje brega voda 1. reda in ter 5 m tlorisne širine od meje brega voda 2. reda.

Proizvajalec in imetnik registracije: **CORTEVA Agriscience Bulgaria EOOD**, Mladost 4, BPS, 1A bld., 1 fl., Sofia 1766, Bolgarija

Zastopnik: **Corteva Agrisciences SLO d.o.o.**, Markišavska ulica 10, 9000 Murska Sobota, tel.: 02 521 36 20

Distributer: **Syngenta Agro d.o.o.**, Ljubljana, Kržičeva 3, tel.: 01 436 12 03; faks: 01 436 12 14

Datum proizvodnje, rok uporabe in številka šarže: so odtisnjeni na embalaži.

™ ® Blagovne znamke podjetja Corteva Agriscience in njegovih povezanih podjetij

Corner of base label (shown red) is cut out to assist with booklet opening